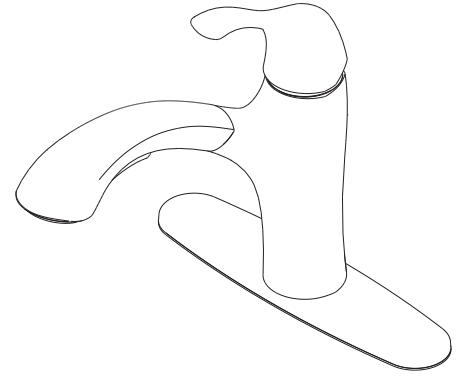




Single Handle Pull Out Kitchen Faucet
Robinet D'évier Extensible À Une Manette
Grifo De Cocina Con Rociador Retractable Con Una Manija



Installation Instructions
Instructions pour l'installation / Instrucciones de instalación

PFXC6512CP/ZBN

ENGLISH

Safety tips:

Cover your drain to avoid losing parts.
 The fittings should be installed by a licensed plumber.
 When installing flexible hose, there should be no torsion or deformation; do not fold into Shape V or L; do not use if there is any crack or deformation.
 Remove old faucet. Clean sink surface in preparation for new faucet.

FRANÇAIS

Consejos de seguridad:

Couvrez le drain à fin de ne pas perdre de pièces.
 Les raccords doivent être installés par un plombier qualifié pour exercer.
 Mise en garde pour l'installation d'un tuyau flexible: le tuyau ne doit pas être tordu ou déformé; ne pas plier le tuyau en V ou en L; ne pas utiliser si le tuyau est fendu ou déformé.
 Enlever le vieux robinet. Nettoyer la surface du lavabo en prévision de l'installation du robinet neuf.

ESPAÑOL

Conseils de sécurité:

Tape la boca del desagüe para prevenir la pérdida de piezas pequeñas.
 Los componentes deben ser instalados por un plomero.
 Al instalar la manguera flexible, tenga en cuenta lo siguiente: procure no torcerla ni deformarla; no la doble en forma de V o de L; no la utilice si está agrietada o deformada.
 Retire el grifo antiguo y limpie la superficie del lavatorio como preparación para el nuevo grifo.

CARE INSTRUCTIONS:

Your new faucet is designed for years of trouble-free performance. Keep it looking new by cleaning it periodically with a soft cloth. Avoid abrasive cleaners, steel wool and harsh chemicals as these will dull the finish and void your warranty.

DIRECTIVES D'ENTRETENE:

Votre nouveau robinet est conçu pour fonctionner sans problème, des années durant. Le nettoyer périodiquement avec un chiffon doux pour qu'il conserve la même apparence qu'à l'état neuf. Éviter les nettoyeurs abrasifs, la laine d'acier et les produits chimiques forts puisqu'ils endommageront le fini et rendront votre garantie nulle.

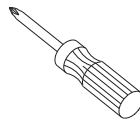
INSTRUCCIONES DE CUIDADO:

Su grifo nuevo está diseñado para brindar años de servicio sin problemas. Mantenga su apariencia nueva limpiándolo periódicamente con un paño suave. Evite limpiadores abrasivos, estropajo de acero y químicos cáusticos porque deslustrarán el acabado y anularán la garantía.

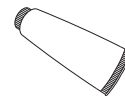
**You may need/Usted puede necesitar/
 Aticles dont vous pouvez avoir besion**



Adjustable wrench
 Clé à molette
 Llave ajustable

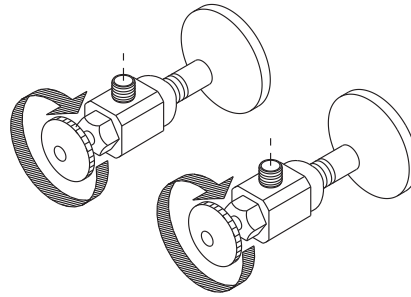


Phillips screwdriver
 Tournevis phillips
 Destornillador cruiforme



Silicone sealant
 Enduit d'étanchéité au silicone
 Sellador de silicona

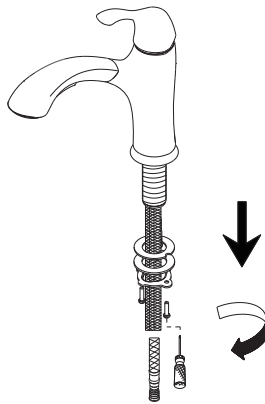
Shut off main water supply before installation.
Couper l'alimentation d'eau principale avant l'installation.
Cierre el suministro de agua antes de instalar.



1. Shut off water supply.

1. Couper l'alimentation en eau.

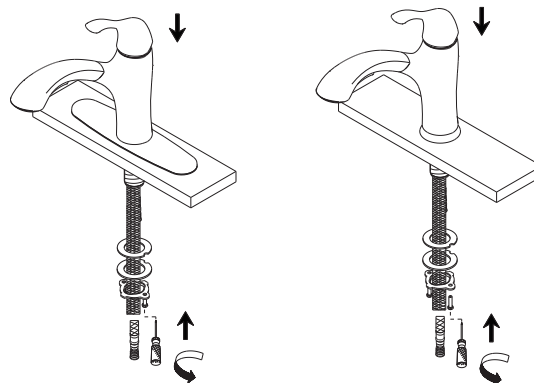
1. Corte el suministro de agua.



2. Unscrew screws on lock nut. Remove the lock nut from the faucet body.

2. Dévissez les vis du contre-écrou. Retirez le contre-écrou du corps du robinet.

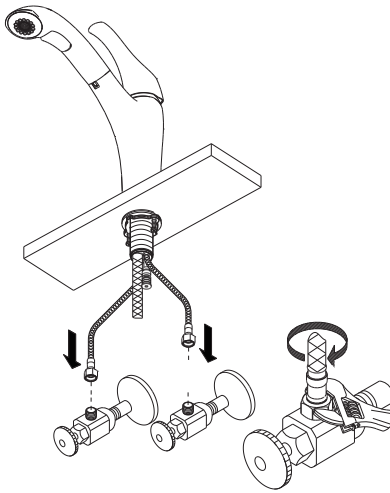
2. Desenrosca los tornillos de la contratuerca. Retira la contratuerca del cuerpo del grifo.



3. The cover plate is optional, please determine whether you want to install it or not. Place putty beneath the plastic gasket and install faucet through center hole. Slide rubber washer and metal washer onto shank. Secure shank with lock nut.

3. Veuillez déterminer si elle doit être installée ou non. Mettre du mastic sous le joint de plastique et installer le robinet dans le trou central. Faites glisser la rondelle en caoutchouc et la rondelle en métal sur la tige. Fixez la tige avec le contre-écrou.

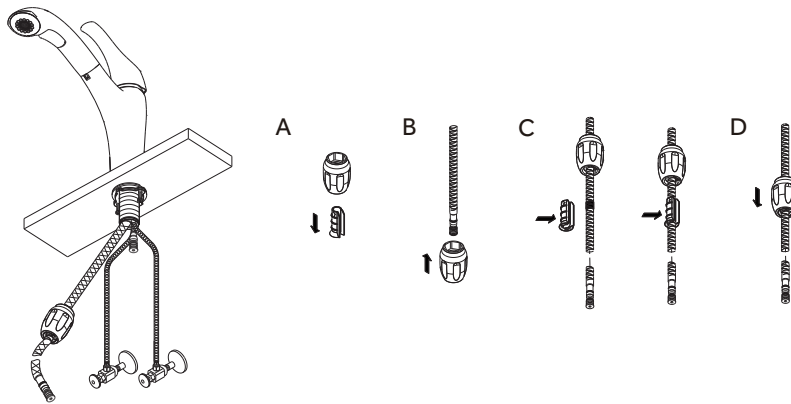
3. La placa de base es opcional y usted debe decidir si desea o no instalarla. Ponga la masilla por debajo del empaque de plástico e instale el grifo por el orificio del centro. Coloque la arandela de goma y la arandela de metal en el vástago. Fija el vástago con la contratuerca.



4. Connect and tighten the water supply line nuts with wrench.

4. Raccordez et serrez les écrous des tuyaux d'alimentation en eau en utilisant le clé à molette.

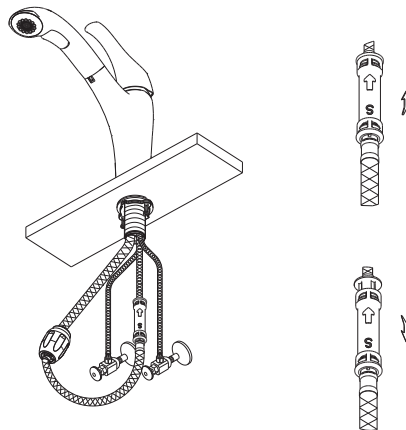
4. Conecta y aprieta las tuercas de suministro de agua mediante el uso de llave ajustable.



5. Attach the weight to cover the weight locator label on the spray hose.

5. Fixez le poids pour couvrir l'étiquette d'emplacement du poids sur le boyau de douchette.

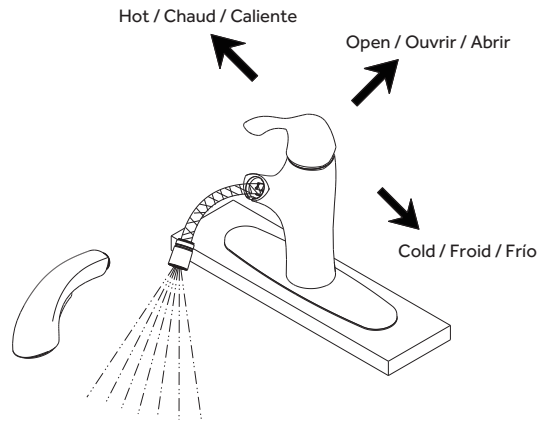
5. Coloque el peso para cubrir la etiqueta de colocación de peso en la manguera del rociador.



6. Remove the plastic seal cover from the outlet port prior to pushing the hose adapter onto the same port, you will hear a "click" sound once they are joined.

6. Enlever le capuchon de plastique sur l'orifice de sortie avant de pousser en place l'adaptateur du tuyau. Un clic vous indiquera que les deux pièces sont raccordées.

6. Quite la cubierta obturadora de plástico de la conexión de salida antes de presionar el adaptador de manguera contra la misma conexión; cuando se haya producido la conexión oirá un "clic".



7. Remove spray head from hose line. Turn on water to remove any left over debris. Re-assemble spray head.

7. Enlever la tête d'arroseur de la conduite de boyau. Faire couler l'eau et vérifier qu'il n'y a pas de fuites. Réassembler la tête d'arroseur en place.

7. Levante la cabeza rociadora de la manguera. Abra el suministro del agua y revise que no este goteando. Vuelva la cabeza rociadora.

If you've followed the instructions carefully and your faucet still does not work properly, take these corrective steps.

Si vous avez suivi attentivement les instructions et que votre robinet ne fonctionne toujours pas correctement, apportez les correctifs suivants.

Si usted ha seguido las instrucciones cuidadosamente y su grifo todavía no funciona correctamente, sigue estos pasos correctivos.

Problem/Problème/Problema	Cause/Cause/Causa	Action/Correctif/Solución
<i>Leaks underneath handle.</i>	<i>Locking nut has come loose. O-ring on cartridge is dirty or damaged.</i>	<i>Tighten the locking nut. Clean or replace O-ring.</i>
<i>Fuites sous la poignée.</i>	<i>L'écrou de serrage est desserré. Le joint torique de la cartouche est sale ou endommagé.</i>	<i>Serrez l'écrou de serrage. Nettoyez ou remplacez le joint torique.</i>
<i>Fuites sous la poignée. Goteo debajo de la llave.</i>	<i>La tuerca de retención está floja. El aro tórico en el cartucho está sucio o dañado.</i>	<i>Aprieta la tuerca de retención. Limpia o reemplaza el aro tórico.</i>
<i>Hose does not retract.</i>	<i>Metal weight is not installed in the appropriate position.</i>	<i>Reinstall metal weight.</i>
<i>Le tuyau ne s'escamote pas.</i>	<i>Le poids en métal n'est pas dans la position correcte.</i>	<i>Installez à nouveau poids en métal.</i>
<i>La manguera no se retrae.</i>	<i>El pesa de metal no está en la posición correcta.</i>	<i>Reinstalar el pesa de metal.</i>
<i>There are leaks from the hose underneath the deck.</i>	<i>Hose and spray head connection may be loose.</i>	<i>Tighten the connection between the spray head and hose.</i>
<i>Il y a des fuites du tuyau sous la plaque.</i>	<i>Le raccord du tuyau a la tête de vaporisation peut être desserré.</i>	<i>Serrez le raccord entre la tête de vaporisation et le tuyau.</i>
<i>Hay fugas de la manguera debajo de la cubierta.</i>	<i>La conexión entre el cabezal del rociador y la manguera puede estar floja.</i>	<i>Aprieta la conexión entre el cabezal del rociador y la manguera.</i>

US CUSTOMERS :

The purchaser should contact their local Ferguson location, installing contractor or builder from whom the product was purchased. To find your nearest Ferguson location please visit www.ferguson.com and enter in your address into the Find a Location field.

CANADIAN CUSTOMERS :

The purchaser should contact their local Wolseley Canada location, installing contractor or builder from whom the product was purchased. To find your nearest Wolseley Canada location please visit www.wolseleyinc.ca, then click on Find a Location and enter in your address into the location field.

CLIENTS DES É.-U. :

L'acheteur/acheteuse devrait contacter le distributeur Ferguson, l'entrepreneur ou l'installateur le plus proche chez qui le produit a été acheté. Pour trouver le distributeur Ferguson le plus proche, veuillez visiter le www.ferguson.com et entrez votre adresse dans le champ « Find your local Ferguson ».

CLIENTS DU CANADA :

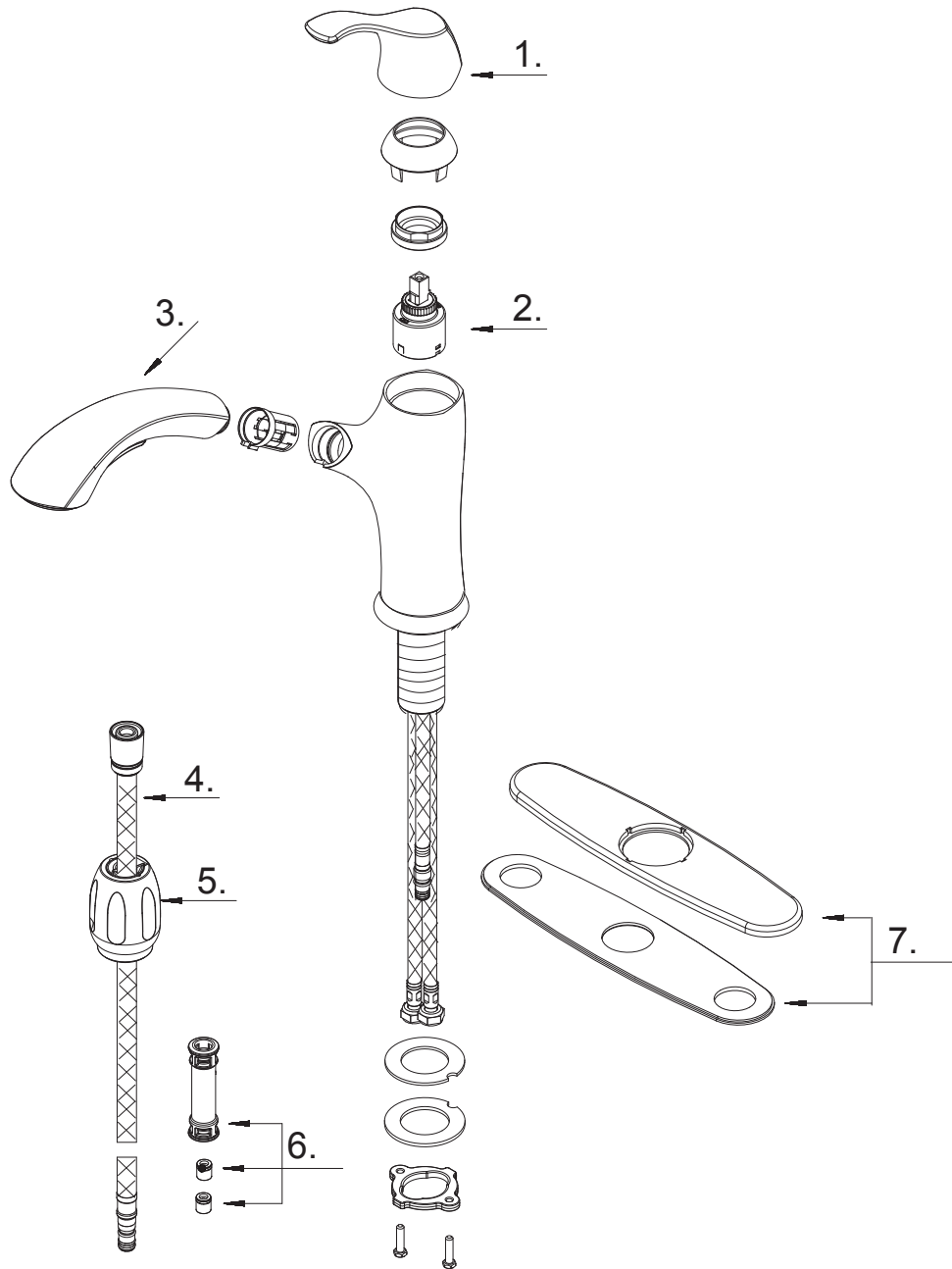
L'acheteur/acheteuse devrait contacter le distributeur Wolseley Canada, l'entrepreneur ou l'installateur le plus proche chez qui le produit a été acheté. Pour trouver votre distributeur Wolseley Canada le plus proche, veuillez visiter le <http://www.wolseleyinc.ca/succursales/sommaire.htm>, puis indiquez votre province et le type d'emplacement recherché.

CLIENTES DE LOS ESTADOS UNIDOS :

El comprador debe comunicarse con la tienda Ferguson de su localidad, el contratista de la instalación o la empresa constructora a la que se le compró el producto. Para buscar la tienda Ferguson más cercana visite www.ferguson.com e ingrese su dirección en el campo Find a Location.

CLIENTES DE CANADÁ :

El comprador debe comunicarse con la tienda Wolseley Canada de su localidad, el contratista de la instalación o la empresa constructora a la que se le compró el producto. Para buscar la tienda Wolseley Canada más cercana visite www.wolseleyinc.ca y haga clic en Find a Location e ingrese su dirección en el campo location.



- 1 Metal handle assembly / Assemblage de manette en métal / Ensamblaje de manija metálicas
- 2 Ceramic disc cartridge / Cartouche à disque en céramique / Cartucho de disco cerámico
- 3 Pull-out spray head / Tuyau de douchette rétractable / Manguera del rociador retráctil
- 4 Spray hose / Boyau de douchette / Manguera del rociador
- 5 Weight / Poids / Pesas
- 6 Hose adaptor assembly / Assemblage d'adaptateur de boyau / Ensamblaje del adaptador de manguera
- 7 Cover plate & putty plate / Applique et plaque de mastic / Cubierta y placa de masilla

OBPF7TQA069330
 PF507348N
 OBPF6A528000W
 OBPF8A515103NCPT
 OBPF1A527113
 PF663123N
 OBPF1A66F305